

# ROYAL ASIATIC SOCIETY'S JOURNAL

JULY, 1940

## CONTENTS

	PAGE
Index of the Contents of the Journal for the Decade 1930 to 1939 . . . . .	259

### ARTICLES

Printing and Translations under Muḥammad 'Alī of Egypt. The Foundation of Modern Arabic. By J. HEYWORTH- DUNNE . . . . .	325
Symbols of Parentage in Archaic Chinese (Plate II). By L. C. HOPKINS . . . . .	351

### REVIEWS OF BOOKS

#### *Near East*

THOMAS, BERTRAM. Four Strange Tongues from South Arabia : The Hadara Group. By A. F. L. Beeston .	363
HEYWORTH-DUNNE, J. An Introduction to the History of Education in Egypt. By Victor Watson. . . . .	364
GALAL, KAMAL ELDIN. Entstehung und Entwicklung der Tagespresse in Ägypten. By R. Levy . . . . .	365

#### *Far East*

REITLINGER, GERALD. South of the Clouds. By R. le May	366
EGERTON, CLEMENT. The Golden Lotus. A Translation, from the Chinese original, of the novel Chin P'ing Mei. By Lionel Giles . . . . .	367

	PAGE
MIALL, BERNARD (translated by, from the abridged German version by FRANZ KUHN, with an introduction by ARTHUR WALEY). Chin P'ing Mei. By Lionel Giles .	367
EGERTON, CLEMENT. The Golden Lotus. By Lionel Giles	367

*India*

LÉVI, SYLVAIN. L'Inde Civilisatrice : aperçu historique. By C. E. A. W. Oldham . . . . .	372
GUPTA, P. C. Baji Rao II and the East India Company, 1796-1818. By R. E. Enthoven . . . . .	373

*Indica, by L. D. Barnett*

LORIMER, E. O. Language Hunting in the Karakoram .	374
JOHN, EDWARD. The Self Hindi Teacher. . . . .	374
AIYAR, N. SUBRAHMANYA (compiled by, assisted by C. ŚĀṆKARA-RĀMA ŚĀSTRĪ). Śrī-vidyā-saparyā-paddhati	374
PADIKARA, MUDALIYAR N. D. A. SILVA WIJAYASINGHE SIRIWARDENE. The Government of the Island of Ceylon and the Case for the Reform of its Constitution	375
RATNACANDRA, Pandit. A Grammar of the Ardha-Māgadhi Prākṛita. Jaina-siddhānta-kaumudī . . . . .	375
RAMANAYYA, N. VENKATA (edited with introduction by). Velugōṭivārivamāśāvaḷi . . . . .	375
PIERIS, P. E. Tri Sinhala : The Last Phase, 1796-1815 .	375
WOODWARD, F. L. (translated by, with an introduction by Sir FRANCIS YOUNGHUSBAND). Some Sayings of the Buddha according to the Pāli Canon . . . . .	376
ARBERRY, A. J. (selected and annotated by). Specimens of Arabic and Persian Palæography . . . . .	376
MAYER, L. A. (edited by). Annual Bibliography of Islamic Art and Archæology, India excepted . . . . .	376
GRENARD, FERNAND. Grandeur et Décadence de l'Asie : L'Avènement de l'Europe . . . . .	376

*Art, Archæology, Anthropology*

MCGOVERN, W. M. The Early Empires of Central Asia. By Ellis H. Minns . . . . .	377
---	-----

	PAGE
CUMMING, Sir JOHN (edited by). Revealing India's Past. By E. D. MacLagan . . . . .	378
FRAZER, Sir JAMES (being a selection of passages from the MS. Notebooks of, arranged by R. A. DOWNIE). Anthologia Anthropologica. By R. E. Enthoven . . . . .	379

*Biblical Archæology*

LEVIN, B. Die Griechische-Arabische Evangelien-Übersetzung. By A. S. Tritton . . . . .	380
--	-----

*Islam*

KRENKOW, F. (ed. by). Biographies des Grammairiens de l'école de Basra. Par al-Sīrāfī. By A. S. Tritton . . . . .	382
PÉRÈS, H. La Poésie Andalouse en Arabe Classique au XI <sup>e</sup> Siècle. By A. S. Tritton . . . . .	382
— L'Espagne, vue par les Voyageurs Musalmans de 1610 à 1930. By A. S. Tritton . . . . .	383
HITTI, P. K., NABIH AMIN FARIS, BUṬRUS 'ABD-AL-MALIK. Descriptive Catalog of the Garrett Collection of Arabic Manuscripts in the Princeton University Library. By A. J. Arberry . . . . .	384

*Miscellaneous*

MASSON-OURSEL, PAUL. La Philosophie en Orient. By Betty Heimann . . . . .	386
BUSSENIUS, A. Zur ostseefinnischen Morphologie. By Ernst Lewy . . . . .	389

OBITUARY NOTICE

David Samuel Margoliouth . . . . .	392
------------------------------------	-----

NOTES OF THE QUARTER

Notices . . . . .	395
-------------------	-----

PRESENTATIONS AND ADDITIONS TO THE LIBRARY . . . . .	396
--	-----